

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz

Herausgeber: Landtechnik Schweiz

Band: 82 (2020)

Heft: 5

Rubrik: SVLT

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Der Vorstand des SVLT (hier ohne Markus Schneider) konnte im April nicht wie gewohnt tagen, die Sitzung in Vollbesetzung fand im Rahmen einer Videokonferenz statt.

Bilder: H. Rothlisberger

Informationen aus Vorstand und Sekretariat

Der Vorstand des SVLT hat sich an seiner letzten Sitzung, die Mitte April in einer Video-Konferenz stattfand, mit verschiedenen Themen befasst und entsprechende Beschlüsse gefasst. Nachfolgend eine kurze Übersicht.

Roman Engeler

Kurswesen, «G40»-Kurse

Mitte März musste wegen Corona das Kurswesen beim SVLT eingestellt werden. Das Bundesamt für Strassen (Astra) hat dem SVLT im Nachgang zur ersten «Corona-Verordnung» des Bundesrats mitgeteilt, dass auch die Durchführung von «G40»-Kursen untersagt ist (ab 11. Mai jedoch reduziert wieder möglich). In der Zwischenzeit, nach einer Intervention des SVLT, hat das Astra verfügt, dass vorübergehend und bis höchstens zum 30. September 2020 mit einem «G»-Ausweis auch ohne «G40»-Kurs Traktoren und Ausnahmefahrzeuge sowie gewerblich immatrikulierte Traktoren mit einer Höchstgeschwindigkeit von 40 km/h für land- und forstwirtschaftliche Arbeiten/Transporte gefahren werden dürfen.

Der Vorstand hat zudem entschieden, die Gebühren für die «G40»-Kurse auf Herbst 2020 um CHF 15.– für Mitglieder und um CHF 10.– für Nichtmitglieder des SVLT zu senken.

Delegiertenversammlung

Die vorerst abgesagte Delegiertenversammlung findet in diesem Jahr definitiv nicht mehr statt. Die statutarisch notwendigen Beschlüsse wurden im Zirkularverfahren mittels Abstimmungsformular bei den Sektionen eingeholt. Protokoll der letzten Versammlung, Jahresbericht und Rechnung 2019 sind genehmigt und dem Vorstand für das Geschäftsjahr 2019 Entlastung erteilt worden. Als Nachfolger des zurückgetretenen Mitglieds der Geschäftsprüfungskommission

Walter Bosshard wurde Urs Schneeberger, Vorstandsmitglied der Sektion Bern, gewählt.

Weiter genehmigten die Delegierten/Sektionen einen Kredit über CHF 50 000.– (Entnahme aus Rückstellung) für die Abstimmungskampagne gegen die beiden Pflanzenschutzmittel-Initiativen.

Die Ernennung von Ehrenmitgliedern und weitere, nicht dringend notwendige Entscheide werden auf die DV 2021 verschoben.

Diese Delegiertenversammlung 2021 wird voraussichtlich nochmals von der Sektion Schwyz/Uri in Einsiedeln organisiert. Für die Durchführung der Delegiertenversammlung 2022 in Murten wird dann die Sektion Freiburg verantwortlich sein.

Vernehmlassungen

Der SVLT hat sich bei den Vernehmlassungen zum landwirtschaftlichen Verordnungspaket 2020, zu den Gesetzesänderungen im Rahmen der «AP22+» und zum Vorschlag «Risiko beim Einsatz von Pestiziden reduzieren» (Absenkpfad Pflanzenschutzmittel) der Kommission für Wirtschaft und Abgaben des Ständerats beteiligt. Dabei wurden die Stellungnahmen des Schweizer Bauernverbands grundsätzlich unterstützt und mit einigen landtechnischen Anliegen ergänzt.

Beim vorgeschlagenen Absenkpfad fordert der SVLT zudem einen weniger restriktiven Weg. In der Stellungnahme wird auf den drohenden Wegfall von Wirkstoffen mit Konsequenzen auf den Anbau von Spezialkulturen hingewiesen. Zudem ist der Vorstand der Ansicht, dass man insbesondere die Benachteiligung von Schweizer Produzenten gegenüber dem Ausland vermeiden muss, von wo man weiterhin Produkte importieren kann, die den neuen Regelungen dann nicht zwingend entsprechen müssen. ■



Neues Mitglied der Geschäftsprüfungskommission ist Urs Schneeberger, Vorstandsmitglied der Sektion Bern. Er ersetzt Walter Bosshard, der zurückgetreten ist.



**«Leser
werben
Leser»**

**«Mitglieder
werben
Mitglieder»**



Werben Sie ein neues SVLT-Mitglied / einen neuen Abonnenten und erhalten Sie diese hochwertige Prämie in Form von acht Spraydosen: Zink-Aluminium-, Bremsenreiniger-, Haftschmier-, Kontakt-, Multifunktions-, Rostlöser-, Cockpit- und Kunststoffpflege- sowie Silikon-Spray – im Wert von über CHF 75.–, geliefert franko Ihre Adresse, sobald die Zahlung des Neu-Mitglieds/-Abonnenten bei uns eingetroffen ist.

Bestellen und profitieren

www.agrartechnik.ch

Ich bin Mitglied oder Abonent beim SVLT und erhalte monatlich das Heft **Schweizer Landtechnik**.

Sektion/Mitglieder-Nummer

Name, Vorname

Adresse

PLZ, Wohnort

E-Mail

Telefon

Datum

Unterschrift

Gerne bestelle ich ein neues Abonnement für nachfolgende Person und profitiere vom **Spraydosen-Angebot**.

Name, Vorname

Adresse

PLZ, Wohnort

E-Mail

Telefon

Wird Mitglied der Sektion

(Jahresbeitrag je nach Sektion CHF 80.– bis CHF 105.–, nur Abo: CHF 110.– pro Jahr, wird vom Neu-Abonenten oder Neu-Mitglied bezahlt).



Anhänger-Bremsentest

Donnerstag, 28. Mai 2020, 8 bis 16 Uhr

Bachmann Agrotech AG, Herdmatten, Benzenschwil

Die freiwillige Prüfung für Anhängerbremsen ist gedacht für Landwirte, die sicher unterwegs sein wollen. Die Anhänger werden ohne Ladung geprüft. Die zulässige Achslast wird hydraulisch simuliert. Am Anhänger wird jede Achse einzeln ausgemessen. Die Teilnehmenden erhalten ein Prüfprotokoll. Es ist ein eigener Traktor und Anhänger zum Kurs mitzubringen. Kursleiter ist Hansjörg Furter, Landwirtschaftliches Zentrum Liebegg. Als Referenten fungieren Mitarbeiter der Bachmann Agrotech AG und des AVLT. Die Kurskosten betragen 50 Franken pro Anhängerachse, für AVLT-Mitglieder 30 Franken. Die Anmeldung hat bis 12. Mai zu erfolgen bei: LZ Liebegg, 5722 Gränichen, Kurssekretariat, Ramona Jutzeler, 062 855 86 15, kurse@liebegg.ch.



Theoretische Führerprüfung Kat. F/G

Der Verband für Landtechnik beider Basel und Umgebung organisiert für Jugendliche, welche im Jahre 2020 14 Jahre alt (Jahrgang 2006) oder älter werden, Vorkurse und Prüfungen für die theoretische Führerprüfung Kat. F/G.

Vorkurs: Mittwoch, 13. Mai 2020 Prüfung: Samstag, 30. Mai 2020

Vorkurs: Mittwoch, 4. Nov. 2020 Prüfung: Samstag, 21. Nov. 2020

Durchführung der Vorkurse: 13.30 Uhr, Landwirtschaftliches Zentrum Ebenrain, Sissach, Kurslokal 3

Durchführung der Prüfungen: 9.00 Uhr, Motorfahrzeugprüfstation (MFP), Münchenstein

Kurskosten: Mitglieder CHF 40.– plus Lern-CD CHF 40.–, Nichtmitglieder CHF 80.– plus Lern-CD CHF 40.–. Anmeldung bis spätestens 30 Tage vor Kursbeginn an:

Marcel Itin, Hof Leim 261, 4466 Ormalingen, 076 416 27 13, oder E-Mail: marcelitin@gmx.ch; bitte unbedingt Kurs und Geburtsdatum angeben.



Kampagne Verkehrssicherheit 2020

Bremssystemprüfungen an Anhängern jeder Art, 30 oder 40 km/h, werden mit einem Betrag von CHF 50.– pro Achse unterstützt. Am Ende des Tests erhalten Sie eine genaue Diagnose Ihrer Fahrzeuge, die von einem zugelassenen Fachmann von Agrotec Switzerland erstellt wird. Die Liste der Fachbetriebe für Anhängerbremsen in Ihrer Nähe finden Sie unter www.agrotecsuisse.ch. Nur Fahrzeuge, die mit hydraulischen oder pneumatischen Betriebsbremsen ausgerüstet sind, können geprüft werden.

Neuregistrierungen 40 km/h: Um die Landwirte zu ermutigen, ihre Anhänger für 40 km/h zuzulassen, unterstützen wir alle Neuzulassungen mit einem Betrag von CHF 50.– pro Achse. Dies gilt für alle Erstregistrierungen, unabhängig davon, ob es neue Anhänger sind oder nicht.

Installation von Frontkamera- und Monitorsystemen – neu im Jahr 2020: Nach der Einführung der neuen Vorschriften für den vorderen Überhang im Mai 2019 schenken wir CHF 100.– für jede Anschaffung eines zugelassenen Frontkamera- und Monitorsystems. Für weitere Informationen zu diesen Systemen steht Ihnen die Geschäftsstelle des AFETA/FVLT zur Verfügung. Für all diese Anträge müssen Sie lediglich eine Kopie der Rechnung für

die Tests und den Kauf einer Kamera sowie bei Neuanmeldungen eine Kopie des Fahrzeugausweises an folgende Adresse schicken:
AFETA/FVLT, Samuel Reinhard, Rte de Grangeneuve 31, 1725 Posieux



Aktuelles Kursangebot

Aktuelles Kursangebot: Wir sind noch immer im Unklaren, ab welchem Zeitpunkt wieder Fahrkurse sowie Theoriekurse durchgeführt werden können. Sollte dies bereits demnächst der Fall sein, werden wir gerne entsprechende Kurse kurzfristig organisieren.

Mofa- und Traktorenprüfung: Die Vorbereitungskurse für die Mofa- und Traktorenprüfung finden jeweils an Mittwochnachmittagen statt. Kurskosten inkl. Lernplattform im Internet (Theorie-24-Kärtli): für Mitglieder des Verbands CHF 70.–, für Nichtmitglieder CHF 90.–.

Nächste Termine:

Mittwoch, 24. Juni 2020, in Sursee, 13.15–17.30 Uhr

Roller- und Autoprüfung: Theorieprüfung online lernen für CHF 29.–. **Grundkurse für Roller und Motorräder** finden jeweils in Büron und Sursee statt. Die Kosten betragen für Mitglieder CHF 300.–, für Nichtmitglieder CHF 320.–.

Nächste Termine:

Kurs 604: jeweils Samstag, 6. und 13. Juni 2020, 7.30–11.30 Uhr

Verkehrskundeunterricht in Sursee, Schüpfheim und Hochdorf: für Mitglieder CHF 220.–, für Nichtmitglieder CHF 240.–

Kurs Nr. 403 wird voraussichtlich im Juni bzw. August 2020 angeboten. Die genauen Daten sehen Sie auf unserer Homepage www.lvlt.ch.

Die Kurse werden nur bei genügender Teilnehmerzahl durchgeführt.

Kombipaket für Rollerfahrer nochmals günstiger als zum Einzelpreis. Theorie online lernen / Grundkurs 1 und 2 (8 Lektionen) / VKU (4 x 2 Lektionen): für Mitglieder CHF 539.–, für Nichtmitglieder CHF 579.–

Der Lastwagentheoriekurs dauert 32 Lektionen, während vier Wochen jeweils einen Tag pro Woche. Der Kurs ist modular aufgebaut und der Einstieg jede Woche möglich. Der nächste Kurs beginnt voraussichtlich am 3. Juni 2020 in Luzern.

Infos und Anmeldung (Änderungen, z. B. Kursort, -inhalt, -preis, -zeit, bleiben vorbehalten): LVLT-Fahrschule, Sennweidstrasse 35, 6276 Hohenrain, Tel. 041 467 39 02, Fax 041 460 49 01, info@lvlt.ch



Theoriekurse Kategorie M/G im Jahr 2020

Die Prüfungen müssen auf dem Strassenverkehrsamt in Frauenfeld und Amriswil oder Kreuzlingen abgelegt werden. Mofa Kat. M frühestens 1 Monat vor dem 14. Geburtstag, Traktor Kat. G bis 30 km/h frühestens 1 Jahr vor dem 14. Geburtstag.

Durchgeführt werden die Kurse am Samstagvormittag und Mittwochnachmittag. In den Kurskosten ist eine Lern-CD mit Original-Prüfungsfragen der asa enthalten. Gesuchsformulare können bei jedem Polizeiposten oder beim Strassenverkehrsamt in Frauenfeld und Amriswil bezogen werden.

Nr.	Kursort	Kurs M/G	Kurs M/G
		Samstag 8.30–11.30 Uhr (Mi-Nachmittag 13.30–16.30 Uhr)	Mittwoch 13.30–16.30 Uhr (Sa-Vormittag 8.30–11.30 Uhr)
1	Müllheim	Samstag, 6.6.2020	Samstag, 13.6.2020
2	Bürglen	Samstag, 22.8.2020	Samstag, 5.9.2020
3	Amriswil	Samstag, 24.10.2020	Samstag, 7.11.2020
4	Friltschen	Samstag, 5.12.2020	Mittwoch, 16.12.2020

Kosten: Fr. 70.– für Jugendliche von Mitgliedern des VTL/Landtechnik, inkl. Lern-CD mit Original-Prüfungsfragen, Fr. 90.– für Nichtmitglieder, inkl. Lern-CD mit Original-Prüfungsfragen. Die Aufwendungen des Strassenverkehrsamtes werden separat in Rechnung gestellt. Ausgefüllten Talon einsenden an: VTL\Landtechnik, Markus Koller, Weierhofstrasse 9, 9542 Münchwilen.



Traktoren-Theoriekurs mit Prüfung 2020

Kursleiter ist Hans Popp, Karrersholz 963, 9323 Steinach

Kursort	1. Kurstag Nachmittag	2. Kurstag + Prüfung Mittwoch- nachmittag
---------	--------------------------	--

Wangs, Parkhotel	Sa, 16. Mai 20	
Wangs, Parkhotel/StVA Mels		10. Jun 20
Wittenbach, Oberstufenzentrum	Mi, 27. Mai 20	
Rorschach, Aula Schulh. Burghalde/StVA		17. Jun 20
Widnau, Rest. Rosengarten	Sa, 06. Jun 20	
Rorschach, Aula Schulh. Burghalde/StVA		01. Jul 20
Niederbüren, Schulh. Probelokal	Sa, 20. Jun 20	
SG-Winkel, Kath. Pfarreiheim, Winkel/StVA		15. Jul 20
Kaltbrunn, Rest. Löwen	Mi, 08. Jul 20	
Kaltbrunn, Rest. Löwen/StVA Kaltbrunn		12. Aug 20
Wangs, Parkhotel	Sa, 15. Aug 20	
Wangs, Parkhotel/StVA Mels		09. Sep 20
Trogen	Mi, 19. Aug 20	
Trogen/Trogen StVA Trogen		16. Sep 20
Mosnang, Oberstufenzentrum	Sa, 29. Aug 20	
SG-Winkel, Kath. Pfarreiheim, Winkel/StVA		30. Sep 20
Wittenbach, Oberstufenzentrum	Mi, 02. Sep 20	
Rorschach, Aula Schulh. Burghalde/StVA		23. Sep 20
St. Peterzell, Schulhaus	Sa, 19. Sep 20	
SG-Winkel, Kath. Pfarreiheim, Winkel/StVA		21. Okt 20
Neu St. Johann, Klostergebäude	Sa, 26. Sep 20	
Kaltbrunn Rest. Löwen/StVA Kaltbrunn		28. Okt 20
Widnau, Rest. Rosengarten	Mi, 04. Nov 20	
Rorschach, Aula Schulh. Burghalde/StVA		09. Dez 20
Wangs, Parkhotel	Sa, 07. Nov 20	
Wangs, Parkhotel/StVA Mels		02. Dez 20
Niederbüren, Schulh. Probelokal	Sa, 14. Nov 20	
SG-Winkel, Kath. Pfarreiheim, Winkel/StVA		23. Dez 20
Kaltbrunn, Rest. Löwen	Mi, 25. Nov 20	
Kaltbrunn, Rest. Löwen/StVA Kaltbrunn		16. Dez 20

BETRIEBSSICHER – ZUVERLÄSSIG – WIRTSCHAFTLICH

Doppelwirkende, liegende Ölbad-Zweikolbenpumpe, Baureihe Typ H-303-0 SG2

MEIER

Hans Meier AG
CH-4246 Altishofen
www.meierag.ch
Tel. ++41 (0)62 756 44 77
Fax ++41 (0)62 756 43 60
info@meierag.ch

Theoriekurse Kategorie F/G

Im Theoriekurs Kat. F/G werden die Grundlagen aufgezeigt und erklärt. Die bestandene Prüfung berechtigt zum Lenken von landwirtschaftlichen Motorfahrzeugen bis 30 km/h.

Siehe auch www.fahrkurse.ch

AG

Kontakt: Yvonne Vögeli, Strohegg 9, 5103 Wildegg, 062 893 20 41, sektion.ag@agrartechnik.ch (auch kurzfristige Anmeldungen möglich)

BL, BS

Kontakt: Marcel Itin, 076 416 27 13, marcelitin@gmx.ch

BE

Kontakt: Peter Gerber, 031 879 17 45, Hardhof 633, 3054 Schüpfen, www.bvlt.ch

FR

Kontakt: FVLT, Samuel Reinhard, Route de Grangeneuve 31, 1725 Posieux, samuel.reinhard@fr.ch, 026 305 58 49

GR

Kursorte: Landquart, Ilanz, Thusis, Scuol, Samedan

Kontakt: Luzia Föhn, 081 322 26 43, 7302 Landquart, foehn@ilnet.ch, www.svlt-gr.ch

NE

Kontakt: M. Bernard Tschanz, Chemin du Biolet, 2042 Valangin, bernardtschanz@net2000.ch

GL

Kontakt: Hans Popp, 071 845 12 40, Karrersholz 963, 9323 Steinach, hanspopp@bluewin.ch

SH

Kontakt: VLT-SH, Geschäftsstelle, Adrian Hug, Schüppelstrasse 16, 8263 Buch, 079 395 41 17, www.vlt-sh.ch

SO

Kontakt: Beat Ochsenbein, 032 614 44 57, ochsebeis@bluewin.ch

SZ, UR

Kontakt: Florian Kälin, Geschäftsstelle VLT Schwyz und Uri, 055 412 68 63, 079 689 81 87, info@glarnernbeef.ch

TG

Kontakt: VTL/Landtechnik, Markus Koller, 071 966 22 43, Weierhofstrasse 9, 9542 Münchwilen

VD

Kursort: Oulens-sous-Echallens;

Kontakt: ASETA – Section vaudoise, Virginie Bugnon, Chemin de Bon-Boccard, 1162 Saint-Prex, v.bugnon@bluewin.ch

ZG

Kontakt: Beat Betschart, 041 755 11 10, beatbet@bluewin.ch

ZH

Kursorte: Strickhof, Lindau. **Kontakt:** SVLT ZH, 058 105 98 22, Eschikon 21, Postfach, 8315 Lindau, www.svlt-zh.ch

Milch und Gemüse

Der 30-jährige Meisterlandwirt Michael Spitz vom Wieshof in Sevelen SG ist ein aufmerksamer Zuhörer, bescheiden und ein kluger Kopf. Auf dieses Jahr hin hat er den elterlichen Betrieb übernommen, ein knapp 40-ha-Milchviehbetrieb mit 57 Kühen und eine Gemüseproduktion auf den sandigen und topfebenen Schwemmlandböden des Rheins mit Nabsicht auf das Schloss Vaduz.

Dank des milden Klimas, aufgrund des häufigen Föhns und der Möglichkeit der Bewässerung erntet er fast zeitgleich mit dem Tessin Anfang Juni die möglichst früh im Januar oder Februar ausgesäten frühen Rüebli unter Vlies, meist rund 4,5 ha, wenig später Frühkartoffeln (Lady Christl) unter Vlies, rund 2,5 ha. Gestaffelt reifen weiter rund 2 ha Frühlingsspinat, 1 ha Zwiebeln, 1,2 ha Sommerrüebli, knapp 2 ha Winterspinat, 2 ha Lagerkartoffeln (Erika, Vitabella) und – nach der frühen Kartoffelernte – Blumenkohl oder Broccoli. Die Aussaat und zumeist auch Ernte überträgt er Lohnunternehmen, jedoch für die Rüebliernte verwendet er einen 2014 angeschafften einreihigen gezogenen Klemmbandroder der Marke Dewulf. In Eigenregie besorgt der von Michael fest angestellte Vater Alois den Pflanzenschutz aller Kulturen mit einer Hardi-Feldspritze, um die idealen Zeitfenster nutzen zu können. Die Traktoren widerspiegeln die Bedürfnisse des Gemischtbetriebes: ein Fendt «313» als Haupttraktor für den Futter- und Gemüsebau, zwei New Holland («TL 90» und «5640») mit Pflegebereifung an der Feldspritze und Frontlader vor allem für das tägliche Futtermischen mit dem Futtermischwagen.

«Viehhaltung und Gemüsebau sind anspruchsvoll und arbeitsintensiv. Aber in Kombination wie auf dem Wieshof stellen sich durchaus Synergien ein», sagt Michael Spitz. So wird für das Gemüse Hofdünger eingesetzt. Und der Wechsel vom – sehr intensiven – Gemüsebau zu Kunstmiete bzw. Futterbau lässt die Böden regenerieren. Der geschlossene Kreislauf bewahrt die Bodenfruchtbarkeit. Michael Spitz ist sich mit seinem Vater bei dieser Art der Bewirtschaftung völlig einig: «Wir achten sehr auf Umwelt- und Bodenschönung. Beim Pflanzenschutz setzen wir nur ein, was unbedingt notwendig ist, es wird auch einmal gehackt.» In der Milchproduktion wird sich diesen Herbst etwas grundlegend ändern, ein Lely «Astronaut A5» wird die Melkarbeit übernehmen. Die Investition in einen Melkroboter soll vor allem einen hohen Kuhkomfort, Gesundheitsdaten zur besseren Tierüberwachung und höhere Flexibilität in den Alltag der Familie bringen.

Und noch jemand redet bei der Art der Bewirtschaftung auf Augenhöhe mit: Michaels Ehefrau Vreni, die mit ihm die Meisterprüfung abgelegt hat. Mit der zweieinhalbjährigen Tochter, ein Wirbelwind, und dem neun Monate alten Sohn wächst auf dem Wieshof in Sevelen die nächste Generation heran. ■

Aufgezeichnet von Dominik Senn.



Aus- und Weiterbildungskurse des SVLT



«G40»-Fahrkurse

Mit dem Führerausweis der Kategorie «G» und erfolgreich absolviertem Fahrkurs «G40» können Landwirtschaftstraktoren und landwirtschaftliche Ausnahmefahrzeuge sowie gewerblich immatrikulierte Traktoren mit einer Höchstgeschwindigkeit bis 40 km/h auf landwirtschaftlichen Fahrten gelenkt werden. Der Traktorfahrkurs «G40» des SVLT ist vom Bundesamt für Strassen (ASTRA) anerkannt und wird im Führerausweis eingetragen.



Anmeldung: www.agrartechnik.ch oder auf www.fahrkurse.ch. Auf diesen Seiten finden Sie die aktuellen Daten, Kursorte, Anmeldeformulare sowie weitere Informationen.



CZV-Weiterbildungskurse

Kursort: Riniken AG

Obligatorische Weiterbildung für LKW-Fahrer.

Anmeldung: www.agrartechnik.ch oder www.fahrkurse.ch. Hier finden Sie die aktuellen Daten, Kursorte, Anmeldeformulare sowie weitere Informationen.



Neu: Ecodrive-Fahrkurse

Spritsparendes Fahren mit Landwirtschaftsfahrzeugen.

Anmeldung: www.agrartechnik.ch oder www.fahrkurse.ch



Neu: Drohnenkurse

Anmeldung: www.agrartechnik.ch oder www.fahrkurse.ch. Hier finden Sie die aktuellen Daten, Kursorte, Anmeldeformulare sowie weitere Informationen.



Schweisskurse

Kursort: Riniken AG

Das Kursangebot richtet sich an: Anfänger, die das Basiswissen in Schweißtechnik erwerben möchten, sowie an Fortgeschrittene, die ihr Know-how auffrischen und vertiefen möchten, aber auch an handwerklich interessierte Personen und Fachleute.

Anmeldung: www.agrartechnik.ch oder www.fahrkurse.ch. Auf diesen Seiten finden Sie die aktuellen Daten, Kursorte, Anmeldeformulare sowie weitere Informationen.



«agriLIFT»-Staplerkurse

In zwei Tagen werden die Module «Basis», «R1» (Gegengewichtsstapler) und «R4» (Teleskopladler) gemäss EKAS 6518 in theoretischen und praktischen Sequenzen behandelt. Diese Ausbildung ist Suva-auditiert und CZV-anerkannt.

Anmeldung: www.bul.ch. Hier finden Sie die aktuellen Daten, Kursorte, Anmeldeformulare sowie weitere Informationen.

Informationen und Auskünfte zu den Kursen

www.agrartechnik.ch oder www.fahrkurse.ch, Tel. 056 462 32 00 oder zs@agrartechnik.ch

Impressum

82. Jahrgang

www.agrartechnik.ch

Herausgeber

Schweizerischer Verband für Landtechnik SVLT
Ständerat Werner Salzmann, Präsident
Dr. Roman Engeler, Direktor

Redaktion

Tel. 056 462 32 00
Roman Engeler: roman.engeler@agrartechnik.ch
Heinz Röthlisberger: heinz.roethlisberger@agrartechnik.ch
Dominik Senn: dominik.senn@agrartechnik.ch
Ruedi Hunger: hunger@bluewin.ch
Ruedi Burkhalter: r.burkhalter@agrartechnik.ch

Mitglieder- und Abodienste, Mutationen

Ausserdorfstrasse 31, 5223 Riniken
Tel. 056 462 32 00, Fax 056 462 32 01
www.agrartechnik.ch

Verlagsleitung

Dr. Roman Engeler
Ausserdorfstrasse 31, 5223 Riniken
Tel. 079 207 84 29
roman.engeler@agrartechnik.ch

Inserate/Anzeigen

Alex Reimann
Anzeigen-Verkauf
Tel. 062 877 18 50 / 079 607 46 59
inserate@agrartechnik.ch

Anzeigentarif

Es gilt der Tarif 2020.
Kombinationsrabatt bei gleichzeitiger
Erscheinung in «Technique Agricole»

Herstellung und Spedition

AVD GOLDACH AG, Sulzstrasse 10–12,
9403 Goldach

Erscheinungsweise

11-mal jährlich

Abonnementsspreise

Inland: jährlich CHF 110.– (inkl. MwSt.),
für SVLT-Mitglieder gratis
Ausland: CHF 135.– (exkl. MwSt.)

Nächste Ausgabe

Schwerpunkt:

Bewässerung

Management:

Flache Bodenbearbeitung

Wissen:

Schmiermittelfreies Gleiten

Sicherheit:

Notöffnung von Fenstern

Nr. 6/7 2020 erscheint am 18. Juni 2020

Anzeigenschluss: 8. Juni 2020